

(11) Veröffentlichungsnummer:

0 111 210

A1

(12)

EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG

(21) Anmeldenummer: 83111686.8

(51) Int. Cl.³: **B** 65 **B** 51/30 B 65 B 61/06

(22) Anmeldetag: 23.11.83

(30) Priorität: 07.12.82 DE 3245156

(43) Veröffentlichungstag der Anmeldung: 20.06.84 Patentblatt 84/25

(84) Benannte Vertragsstaaten: CH DE FR GB IT LI SE

(71) Anmelder: Pfankuch, Claus K. Käthnerort 19a

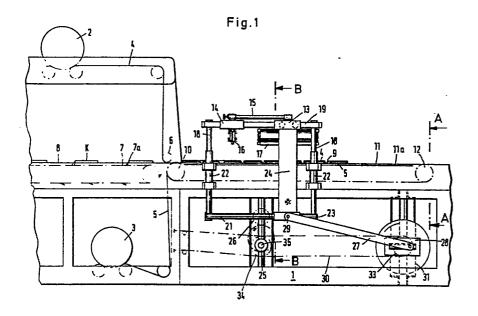
D-2000 Hamburg 76(DE) (72) Erfinder: Pfankuch, Claus K.

Käthnerort 19a D-2000 Hamburg 76(DE)

(74) Vertreter: von Raffay, Vincenz, Dipl.-Ing. et al, Patentanwälte Raffay, Fleck & Partner Postfach 32 32 17 D-2000 Hamburg 13(DE)

(54) Vorrichtung zum Umhüllen von Gegenständen mit einer Folie aus Kunststoff oder dergl.

(57) Die Vorrichtung zum Umhüllen und Verpacken der unterschiedlichsten Gegenstände K weist ein Förderband 11 auf, an dessen Anfang vorzugsweise zwei Folienbahnen 4 und 5 zugeführt werden, zwischen denen die zu verpackenden Gegenstände liegen. Zwischen den Gegenständen und seitlich werden Schweißnähte durch Schweißbalken 16,17 erzeugt, die an einem räumlichen Rahmen angeordnet sind, der durch einen ersten Kurbeltrieb (Exzenterscheibe 25) aufund abbewegbar ist, um die eigentliche Schweißung durchzuführen, die nicht nur für eine Verbindung sorgt, sondern auch eine Trennschweißung ist. Die Schweißbalken 16, 17 sind mit dem räumlichen Rahmen durch einen Schlitten 13,14 verbunden, der in Förderrichtung und gegen die Förderrichtung des Förderbandes an dem Rahmen durch einen zweiten Kurbeltrieb (im wesentlichen gebildet durch eine Kurbelscheibe 31, eine Kulisse 28 und ein Pleuel 27) vorund zurückschiebbar ist. Hierdurch wird für eine synchrone Bewegung der Schweißbalken während des Schweißvorganges mit den Folien und den Gegenständen gesorgt. Die beiden Kurbeltriebe werden gemeinsam angetrieben. Das Förderband 11 läuft etwas schneller als die Folien zugeführt werden, um die durch die Trennnahtschweißung erzeugte Trennung der einzelnen Pakete noch zu vergrößern. Die Vorrichtung arbeitet kontinuierlich, d.h. eine Unterbrechung, d.h. ein Stillstand des Förderbandes während des Schweißens, erfolgt nicht.



RAFFAY, FLECK & PARTNER
PATENTAN WÄLTE
EUROPEAN PATENT ATTORNEYS
POSTFACH - 32 32 17

D-2000 HAMBURG 13

Claus K. Pfankuch Käthnerort 19a 2000 Hamburg 76 Bundesrepublik Deutschland

5

10

15

DIPL-ING. VINCENZ V. RAFFAY
DIPL-CHEM. DR. THOMAS FLECK
HAMBURG

DIPL-CHEM. DR. HANS D. BOETERS DIPL-ING. ROBERT BAUER MÜNCHEN

KANZLEI:
GEFFCKENSTRASSE 6
TELEFON: (040) 47 80 23
TELEGRAMME: PATFAY, HAMBURG
TELEX 2 164 631 paty d

UNSERE AKTE: 2025/25

Vorrichtung zum Umhüllen von Gegenständen mit einer Folie aus Kunststoff oder dergl.

Die Erfindung betrifft eine Vorrichtung zum Umhüllen von Gegenständen mit einer Folie aus Kunststoff oder dergleichen, mit einem Förderband, das die umhüllten Gegenstände einer auf- und abbewegbaren Schweißeinrichtung zu- und aus dieser herausführt, die einen Quer- und mindestens einen Längsschweißbalken aufweist.

Bei einer bekannten Vorrichtung der vorstehend genannten Art werden normalerweise zwei Folienbahnen von zwei entsprechenden Vorratsrollen abgezogen und der Schweißeinrichtung zugeführt. In den Raum zwischen den beiden Folien werden die beiden zu umhüllenden bzw. zu verpackenden Gegenstände eingeführt. Anstelle der Verwendung von zwei Folien ist es auch möglich, eine Folie zu verwenden, die entsprechend umgelenkt und gefaltet wird. Es ist dann erforderlich, die Folien seitlich -bei gefalteter Folie nur auf einer Seite -

10

15

20

25

30

35

und zwischen den Gegenständen zu verschweißen. Unter dem Begriff "Folie" wird daher sowohl eine gefaltete Folie als auch zwei getrennt übereinander zugeführte Folien verstanden.

Die Schweißung ist vorzugsweise eine Trennschweißung, damit die umhüllten und verpackten Gegenstände als Einzelpakete aus der Vorrichtung zur weiteren Handhabung herausgeführt werden. Die Schweißung wird durch Schweißbalken durchgeführt, die von oben auf die Folie gedrückt werden. Unterhalb der Folie befinden sich entsprechende Gegenlager. Bei einer bekannten Vorrichtung der eingangs genannten Art wird der Fördervorgang während der Verschweißung unterbrochen, d.h. die Arbeitsweise ist diskontinuierlich, um zu vermeiden, daß die Schweißbalken während des kurzen Schweißvorganges mit der Folie und den Gegenständen mitbewegt werden müssen.

Es ist eine Vorrichtung zur Verarbeitung und Verschweißung von im voraus zugeschnittenen Schlauchstücken aus Kunststoffolie bekannt, die zu Säcken oder Beuteln verarbeitet werden. Zu diesem Zweck werden die Schlauchstücke quer zu ihrer Längsachse, d.h. mit ihren öffnungen seitlich liegend, einer Schweißeinrichtung auf einem Tisch zugeführt. Die Schweißeinrichtung ist mit Querschweißbalken versehen, die auf die Schlauchstücke herabbewegt werden, um eine Schweißnaht - keine Trennschweißnaht - zu erzeugen, und die Schlauchstücke während dieses Schweißvorganges zur nächsten Bearbeitungsstation auf der Tischplatte vorzuschieben, wobei die nächste Bearbeitumgsstation wiederum eine Schweißeinrichtung zur Vervollständigung der Schweißnähte ist. Antrieb und Bewegung der Querschweißbalken erfolgt mit Hilfe von Kurbelantrieben, die unterhalb der Tischplatte angeordnet sind. Ein Förderband ist nicht vorhanden. Auch

10

15

20

25

30

35

werden keine Gegenstände umhüllt sondern lediglich Schweißnähte erzeugt, die auch nicht gleichzeitig für eine Trennung sorgen (DE-OS 1 454 999).

Der Erfindung liegt nun die Aufgabe zugrunde, eine Vorrichtung der eingangs genannten Art zu schaffen, die kontinuierlich arbeitet und dennoch eine sichere Trennung der umhüllten und verschweißten Gegenstände ermöglicht.

Diese Aufgabe wird dadurch gelöst, daß die Schweißbalken an einem in Bezug auf die Förderrichtung vor- und zurückschiebbaren Schlitten angebracht sind, daß der Schlitten an einem um das Förderband herum verlaufenden Rahmen geführt ist, der (Rahmen) durch einen ersten Kurbeltrieb auf- und abbewegbar ist, und daß das Förderband zur Trennung der umhüllten und verschweißten Gegenstände mit einer Geschwindigkeit angetrieben ist, die etwas höher ist als die Geschwindigkeit, mit der die Folie zugeführt wird.

Durch die Anordnung an einem Schlitten ist es möglich, nicht nur die Querschweißbalken sondern auch die Längsschweißbalken während des Schweißvorganges mit dem Förderband sowie mit der oder den Folien und den Gegenständen mitzubewegen, um eine Relativbewegung zwischen diesen Teilen zu vermeiden. Folie und Gegenstände werden durch das Förderband transportiert, und die Schweißbalken machen diese Bewegung mit, so daß eine Unterbrechung der Förderbewegung nicht erforderlich ist. Die Bewegung des Schlittens, sowohl die Auf- und Abbewegung als auch die Vor- und Zurückbewegung, wird vorzugsweise durch Kurbelantriebe durchgeführt, die unterhalb des Förderbandes angeordnet sind und einen gemeinsamen Antrieb aufweisen. Dieser gemeinsame Antrieb ist dann wiederum mit demAntrieb des Förderbandes synchronisiert. Dadurch, daß das Förderband etwas schneller läuft als es

der Zuführgeschwindigkeit der Folie entspricht, besteht zwischen Förderband und Folie solange die Trennschweißnaht nicht vollständig hergestellt ist, d.h. solange die Trennung nicht erfolgt ist, ein Schlupf derart, daß das Förderband geringfügig unter der Folie und den zwischen ihr liegenden Gegenständen herausgezogen wird. Erst wenn die Schweißung eine Trennung ermöglicht, werden die dann vereinzelten Pakete voneinander wegbewegt und mit der Geschwindigkeit des Förderbandes aus der Anlage heraustransportiert. Die geringfügig höhere Geschwindigkeit des Förderbandes sorgt dafür, daß die durch die Querschweißbalken vorgenommene körperliche Trennung vergrößert und hundertprozentig durchgeführt wird. Die durch den oder die Querschweißbalken erzeugten Randstreifen, die Abfälle sind, können abgesaugt werden.

Dadurch, daß der zweite Kurbeltrieb mit einer Kulisse versehen ist, die eine Verstellung des Hubes ermöglicht, ist es insbesondere möglich, den Abstand der Querschweißbalken untereinander zu verstellen und somit eine Anpassung an die Geschwindigkeit des Förderbandes zu ermöglichen. Die Verstellung des Querschweißbalkens erlaubt eine Anpassung an unterschiedliche Abmessungen der zu umhüllenden Gegenstände.

In vorteilhafter Weise läuft das Förderband über eine Widerlagerplatte aus mineralischem Werkstoff, beispielsweise Glas, die eine leichte Bewegung des Förderbandes relativ zu ihr ermöglicht, eine glatte und sehr plane Oberfläche hat und ein gutes, festes und unnachgiebiges Gegenlager für die Schweißbalken bildet.

Im folgenden wird die Erfindung unter Hinweis auf die Zeichnung anhand eines Ausführungsbeispieles näher erläutert.

35 Es zeigt:

5

10

15

20

25

30

10

15

20

25

30

35

- Fig. 1 eine schematische Seitenansicht einer Ausführungsform nach der Erfindung;
- Fig. 2 einen Schnitt gemäß der Linie A-A der Fig. 1; und
- Fig. 3 einen Schnitt gemäß der Linie B-B der Fig. 1.

Die in der Zeichnung dargestellte Vorrichtung weist ein Maschinengestell 1 auf, an dem entsprechende Aufnahmen und Lager für zwei Vorratsrollen 2 und 3 für Folien 4 und 5 vorgesehen sind. Die Folien werden über Umlenkrollen 6 in den Bereich geführt, in dem ein Zuförderer 7 mit schwenkbaren Mitnehmern 7a endet. Dieser Förderer 7 dient mit Hilfe seiner Mitnehmer 7a der Zuführung der zu verpackenden Gegenstände K, die in den Raum zwischen den beiden Folien eingeführt werden. Die Gegenstände liegen auf Führungsschienen 8 auf, zwischen die die Mitnehmer 7a eingreifen. Nach dem Verlassen des Bereiches der Führungsschienen werden die Mitnehmer 7a zurückgeschwenkt.

Die untere Folie 5 wird um die Umlenkrolle 10 eines endlosen Förderbandes 11 von unten zugeführt, wohingegen die obere Folie 4 um das Umlenkrad 6 von oben zugeführt wird. Das Förderband 11 läuft etwas schneller als die Folien 4 und 5, so daß es solange die Schweißung nicht erfolgt ist, zu einem geringen Schlupf, d.h. zu einer Relativbewegung zwischen Förderband 11 und Folien 4 und 5 kommt.

Die Schweißeinrichtung besteht aus einem Querschweißbalken 16 und zwei Längsschweißbalken 17. Der Querschweißbalken 16 erzeugt Querschweißnähte 9. Die Längsschweißbalken 17 erzeugen die fortlaufend seitlichen Schweißnähte. Diese Schweißnähte sind Trennschweißnähte, d.h. es wird nicht nur für eine Verschweißung der aneinander anliegenden Foliensondern gleichzeitig für eine Trennung gesorgt. Dadurch, daß

10

15

20

25

30

35

das Förderband 11 etwas schneller läuft, wird diese beim Schweißen hergestellte Trennung noch etwas vergrößert und damit hundertprozentig abgesichert. Nach der vollständigen Trennung, bewegen sich die verpackten Gegenstände mit der Geschwindigkeit des Förderbandes 11. Die seitlich anfallenden Randstreifen können durch nichtgezeigte Absaugeinrichtungen entfernt werden.

Die Schweißbalken 16 und 17 sind an einem Schlitten angeordnet, der aus Querstreben 13 und 14 besteht, die durch eine Spindel 15 miteinander verbunden und relativ zueinander verstellbar sind. Die Querstreben 13 und 14 sind mit Hilfe von Kugelführungen an Längsstangen 19 verschiebbar und zwar in Richtung der Bewegung des Förderbandes 11 und entgegengesetzt hierzu. Die oberen Längsstangen 19 bilden zusammen mit Pfosten 18, Querstangen 20, unteren Längsstangen 21 und Querverbindungen 23, einen räumlichen Rahmen. Dieser ist an den Pfosten 18 mit Führungen 22 geführt und damit auf- und abbewegbar.

Die Auf- und Abbewegung des Rahmens erfolgt durch einen Kurbel- oder Exzenterantrieb mit einer Exzenterscheibe 25, auf der eine Exzenterfolgerolle 26 aufliegt. Diese ist an der Querverbindung 23 drehbar gelagert. Die Exzenterscheibe 25 ist mit Hilfe einer Nabe 32 auf einer Welle 35 befestigt, die in dem Maschinengestell 1 gelagert ist. Die Welle 35 ist mit zwei Kettenrädern 34 versehen. Dieses ist am besten der Fig. 3 zu entnehmen.

Ein zweiter Kurbelantrieb, der aus einer Kurbelscheibe 31 und einem Pleuel 27 besteht, sorgt für die Hin- und Herbewegung des im wesentlichen aus den Querstreben 13 und 14 gebildeten Schlittens. Der Pleuel 27 ist in einer Kulisse 28 der Kurbelscheibe 31 zur Verstellung des Hubes verschiebbar. Wie insbesondere

10

15

20

25

30

35

beim Betrachten der Fig. 2 deutlich wird, ist der Pleuel bei der dargestellten Ausführungsform zweiteilig ausgebildet, d.h. die beiden zu je einer Seite gekröpften Teile des Pleuels sind bei 29 jeweils mit einer senkrechten Strebe 24 verbunden. Jede senkrechte Strebe 24 ist oben mit der Querstange 13 fest verbunden. Die senkrechten Streben 24 sind praktisch Teil des Schlittens und an den Längsstangen 19 und 21 hin- und herbewegbar.

Durch die Verstellung des Hubes mit Hilfe der Kulisse 28 ist eine Anpassung an die Geschwindigkeit des Förderbandes und somit an das Format der zu umhüllenden Gegenstände möglich. Eine weitere Verstellmöglichkeit erlaubt die Spindel 15, durch die der Querschweißbalken 16 relativ zu dem Längsschweißbalken 17 verstellbar ist.

Der Antrieb der beiden Kurbeltriebe erfolgt gemeinsam über Ketten 30, die über die Kettenräder 34 und über ein Kettenrad 33 laufen, das auf einer Welle 36 sitzt. Die Welle 36 trägt die Kurbelscheibe 31.

Bei einer anderen Ausführungsform können die beiden Kurbeltriebe, d.h. die Exzenterscheibe 25, und die Kurbelscheibe 31, auf einer Welle, beispielsweise auf der Welle 35, angeordnet sein. In diesem Falle ist der Pleuel kürzer und es ist nicht erforderlich, diesen in zwei seitlich gekröpfte Teile aufzuteilen, wie es in Fig. 2 dargestellt ist.

Das Förderband 11 läuft mit seinem Obergurt auf einer Platte 11a aus mineralischem Werkstoff, vorzugsweise Glas. Hierdurch ist nicht nur eine leichte Bewegung möglich, sondern gleichzeitig wird ein gutes und stabiles Widerlager für die Schweißbalken während des Schweißvorganges gebildet.

Im Betrieb werden die beiden Folien 4 und 5 von den Vorratsrollen 2 und 3 so zugeführt, daß die

10

15

20

25

30

35

Gegenstände K zwischen ihnen liegen. Wenn die Schweißung durchgeführt werden soll, wird der gesamte räumliche Rahmen in den Führungen 22 durch den ersten Kurbeltrieb nach unten bewegt. In Fig. 3 nimmt die Exzenterscheibe 25 des ersten Kurbeltriebes ihre höchste Stellung ein. Bei entsprechender Drehung der Welle 35 folgt die Exzenterfolgerolle 26 der Exzenterscheibe 25, bedingt durch das Eigengewicht. Die Einstellung durch die Kulisse 28 des zweiten Kurbeltriebes ist so vorgenommen, daß, wenn die Schweißbalken 16,17 die Folien erreichen und die elektrische Widerstandsschweißung durchführen, der Schlitten mit den Schweißbalken synchron mit den Folien und den Gegenständen mitbewegt wird. Wenn die Schweißung beendet ist, sorgt der erste Kurbeltrieb dafür, daß die Schweißbalken mit dem gesamten Rahmen wieder nach oben bewegt werden. Gleichzeitig wird der Schlitten durch den zweiten Kurbeltrieb in seine Ausgangsstellung zurückbewegt. Die nächste Schweißung kann beginnen.

Dadurch, daß das Förderband 11 etwas schneller läuft als die Folien 4 und 5 zugeführt werden, wird die durch die Schweißung erfolgte Trennung etwas vergrößert. Die Gegenstände werden dann mit der Geschwindigkeit des Förderbandes 11 aus der Anlage herausgefördert.

Durch den gemeinsamen Antrieb der beiden Kurbeltriebe und die einfache Verstellung ist eine sehr genaue Einstellung der beiden Bewegungen, d.h. der nach unten gerichteten Bewegung der Schweißbalken und der Bewegung mit den zu verschweißenden Folien sehr genau möglich. Ebenso ist eine Anpassung an unterschiedliche Formate ohne Schwierigkeiten gegeben.

Es ist auch möglich, mit einer Folie zu arbeiten, die dann von unten zugeführt und um die zu umhüllenden Gegenstände herumgefaltet wird. In diesem Falle ist eine Längsschweißung nur an einer Seite

erforderlich, so ein Längsschweißbalken 17 entfallen kann.

Patentansprüche

- 1. Vorrichtung zum Umhüllen von Gegenständen mit einer Folie aus Kunststoff oder dergleichen, mit einem Förderband (11), das die umhüllten Gegenstände (K) einer auf- und abbewegbaren Schweißeinrich-
- tung zu- und aus dieser herausführt, die einen Querund mindestens einen Längsschweißbalken (16,17) aufweist, dadurch gekennzeichnet, daß die Schweißbalken (16,17) an einem in Bezug auf die Förderrichtung vor- und zurückschiebbaren Schlitten (13,14) ange-
- 10 bracht sind,
 daß der Schlitten an einem um das Förderband (11) herum
 verlaufenden Rahmen (18,20,23) geführt ist, der (Rahmen)
 durch einen ersten Kurbeltrieb (25) auf- und abbewegbar ist; und
- daß das Förderband (11) zur Trennung der umhüllten und verschweißten Gegenstände (K) mit einer Geschwindigkeit angetrieben ist, die etwas höher ist als die Geschwindigkeit, mit der die Folie (4,5) zugeführt wird.
- 20 2. Vorrichtung nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß der Schlitten (13,14) durch einen zweiten
 Kurbeltrieb (26,27) vor- und zurückschiebbar ist, der
 mit dem ersten Kurbeltrieb (25) einen gemeinsamen
 Antrieb (30) aufweist.
- 25 3. Vorrichtung nach Anspruch 2, dadurch gekennzeichnet, daß der zweite Kurbeltrieb (26,27) eine
 Kulisse (28) zur Verstellung des Hubes der durch ihn
 erzeugten Schlittenbewegung aufweist.
- 4. Vorrichtung nach Anspruch 2, dadurch gekennzeichnet, daß der erste und der zweite Kurbeltrieb
 (25 und 26,27) unterhalb des Förderbandes (1) angeordnet sind.
 - 5. Vorrichtung nach Anspruch 1, dadurch gekenn-

zeichnet, daß der Querschweißbalken (16) in Förderrichtung verstellbar (bei 15) ist.

6. Vorrichtung nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß das Förderband (11) im Bereich der
Schweißbalken (16,17) auf einer Widerlagerplatte (11a)
vorzugsweise aus mineralischem Werkstoff läuft.

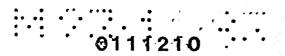
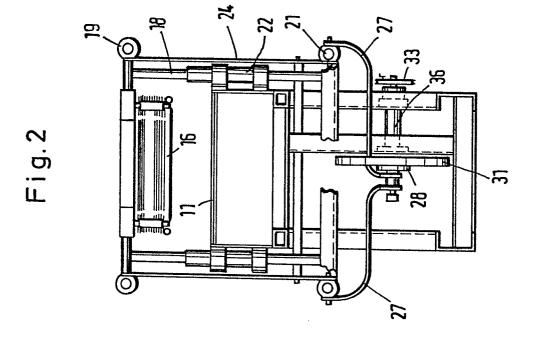


Fig. 3





EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT

Nummer der Anmeldung

ΕP 83 11 1686

/	Kennzeichnung des Dokuments	mit Angabe, soweit erforderlich,	Betrifft	KLASSIFIKATION DER
ategorie	der maßget	olichen Teile	Anspruch	ANMELDUNG (Int. Cl. 3)
Y	* Spalte 4, Zei 5, Zeile 41 - Spa Abbildungen 1-5, I	llen 7-67; Spalte alte 7, Zeile 47;	1,2,3,4,5	B 65 B 51/30 B 65 B 61/00
Y	US-E- 29 043 (* Spalte 8, Zeil Zeile 8; Abbildur	le 38 - Spalte 9,	1,2,3,4,5	
A	US-A-3 564 810 * Zusammenfassung		1	
Y	FR-A-1 331 077 * Seite 3, Spa Abbildung 1 *	(BRODRENE GRAM) alte 1, Absatz 2;	5	RECHERCHIERTE SACHGEBIETE (Int. Cl. 3)
A	DE-A-2 025 505	- (CAVANNA)		B 65 B B 29 C
D	er vorliegende Recherchenbericht wurd	e für alle Patentansprüche erstellt.		
Recherchenort Abschlußdatum der Recherche DEN HAAG 23-02-1984			Prüfer S H.C.M.	

EPA Form 1503 03

X : von besonderer Bedeutung allein betrachtet
 Y : von besonderer Bedeutung in Verbindung mit einer
 anderen Veröffentlichung derselben Kategorie
 A : technologischer Hintergrund
 O : nichtschriftliche Offenbarung
 P : Zwischenliteratur
 T : der Erfindung zugrunde liegende Theorien oder Grundsätze

D: in der Anmeldung angeführtes Dokument L: aus andern Gründen angeführtes Dokument

&: Mitglied der gleichen Patentfamilie, übereinstimmendes Dokument